



3634/DW
Gmays

PATENT

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the U.S. Postal Service as first class mail in an envelope addressed to Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450 on July 18, 2006.


Diane L. Goss

Applicant : Pierre-Dominique Bernard, et al. Confirmation No.3342
Application No. : 10/562,258
Filed : December 21, 2005
Title : DEFLECTION DEVICE FOR A MOTOR VEHICLE WINDOW LIFT
Grp./Div. : 3634
Examiner : To be determined
Docket No. : 56617/M521

INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT
37 CFR § 1.97(b)

Commissioner for Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

Post Office Box 7068
Pasadena, CA 91109-7068
July 18, 2006

Commissioner:

In compliance with the duty of disclosure under 37 CFR §§ 1.56, 1.97 and 1.98, and in accordance with the provisions in the Manual of Patent Examining Procedure §§ 609 and 707.05(b), enclosed is FORM PTO/SB/08A/B listing a reference that is known to applicant. A copy of the reference, i.e., English translation of International Preliminary Examination Report, is enclosed. This filing is timely because it is made during one of the periods described in 37 CFR § 1.97(b).

It is respectfully requested that the listed reference be considered in the examination of this application and identified on the list of references cited on the patent issuing for this application. Applicant also requests that an initialed copy of FORM PTO/SB/08A/B be entered

ALL REFERENCES CONSIDERED EXCEPT WHERE LINED THROUGH. /GS/

Application No. 10/562,258

in the application file and returned to applicant with the next communication from the Office in accordance with MPEP § 609.

Respectfully submitted,

CHRISTIE, PARKER & HALE, LLP

By 

D. Bruce Prout

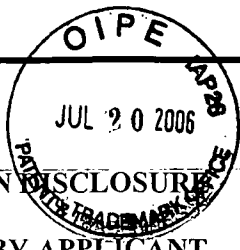
Reg. No. 20,958

626/795-9900

DBP/dg

Enclosures: PTO/SB/08A/B, w/reference

DLG PAS691371.1-*07/14/06 8:41 AM



**INFORMATION DISCLOSURE
STATEMENT BY APPLICANT**

(use as many sheets as necessary)

Attorney Docket Number	56617/M521
Application Number	10/562,258
Filing Date	December 21, 2005
Applicant(s)	Pierre-Dominique Bernard, et al.
Group Art Unit	3634
Examiner Name	To be determined

U.S. PATENT DOCUMENTS

EXAMINER INITIALS	Cite No. ¹	DOCUMENT NUMBER Number - Kind Code ² (If Known)	PUBLICATION DATE MM-DD-YYYY	NAME OF PATENTEE

FOREIGN PATENT DOCUMENTS

EXAMINER INITIALS	Cite No. ¹	Foreign Patent Document Country Code ³ - Number ⁴ - Kind Code ⁵ (If Known)	Publication Date MM-DD-YYYY	Name of Patentee or Applicant of Cited Document	T ⁶ (✓)

OTHER DOCUMENTS

EXAMINER INITIALS	Cite No. ¹	Include name of the author (in CAPITAL LETTERS), title of the article, title of the item (book, magazine, journal, serial, symposium, catalog, etc.), date, page(s), volume-issue number(s), publisher, city and/or country where published.
		English translation of International Preliminary Examination Report for corresponding PCT application No. PCT/DE2004/001188, dated May 11, 2006.

DLG PAS691372.1-*07/14/06 8:43 AM

EXAMINER SIGNATURE	/Gregory Strimbu/ (03/25/2009)	DATE CONSIDERED	
<p>EXAMINER: Initial if reference considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609; Draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant. ¹Applicant's unique citation designation number (optional). ²See Kinds Codes of USPTO Patent Documents at www.pto.gov or MPEP 901.4. ³Enter Office that issued the document, by the two-letter code (WIPO standard ST.3). ⁴For Japanese patent documents, the indication of the year of the reign of the Emperor must precede the serial number of the patent document. ⁵Kind of document by the appropriate symbols as indicated on the document under WIPO Standard ST.16 if possible. ⁶Applicant is to place a check mark here if English Language Translation is attached.</p>			

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

DBP/dg

ALL REFERENCES CONSIDERED EXCEPT WHERE LINED THROUGH. /GS/